

OBEC CIGELKA



VÝROČNÁ SPRÁVA

OBCE Cigelka

ZA ROK 2023

1. Orgány obce

Starosta obce: Ľudovít Kravec

Zástupca starostu: Ladislav Demjanovič

Poslanci OZ:

- Ladislav Demjanovič
- Mgr. Miloš Bilecký
- Peter Polščák
- Lukáš Sivák-Ferenc
- Jana Siváková

Hlavný kontrolór: Peter Petruš

2. História obce

Cigelka je obec na Slovensku v okrese Bardejov. Leží v údolí potoka Oľchovec pod horou Busov (1002 metrov nad morom) v blízkosti slovensko-poľskej hranice. V obci je gréckokatolícky chrám svätých Kozmu a Damiána z roku 1816, v ktorom slúžil svoju prímichnú liturgiu neskorší prešovský biskup Pavol Peter Gojdič.

Pôvodné sídlisko založil Šoltýs s usadlíkmi okolo roku 1400. Prvý písomný doklad o dedine pochádza z roku 1414. Pomenovanie obce sa vyvíjalo - 1414 ako Checleuagasa, neskôr Czygloka (1492), Czigelka (1618), Cigolka (1920), Cigelka (1927); maď. Cigelka, Czigolka.

Obec bola súčasťou rozsiahleho panstva Makovica a jej obyvatelia sa živili pastierstvom a prácou v lesoch. Leží necelý kilometer od hranice s Poľskom a dva kilometre od nej sa nachádzajú poľské kúpele Wisowa. Celá prihraničná oblasť je bohatá na minerálne pramene a žriedla zásaditej uhličitej vody s vysokým obsahom minerálnych látok.

V roku 1787 mala obce 69 domov a 409 obyvateľov, v roku 1828 mala 82 domov a 598 obyvateľov. V polovici 19. storočia ju postihol hlad, čo malo za následok vystaňovalstvo. Koncom 19. storočia tu mali majetky Erdódyovci.

Za I. ČSR si obyvatelia vypomáhali furmankami a prácou v lesoch, mnohí sa vystaňovali, v roku 1947 sa časť vystaňovala do ZSSR.

JRD bolo založené v roku 1950 a v roku 1953 sa rozpadlo a v roku 1957 bol založený Štátny Majetok. Obyvatelia pracovali v poľnohospodárstve a v priemyselných podnikoch v Košiciach a Bardejove.

Almanach lázní Československé republiky z roku 1949 uvádza Cigeľku ako kúpeľné miesto na liečbu žalúdočných chorôb, chorôb horných dýchacích ciest, srdca a ciev, a kožných chorôb. V súčasnosti nemá Cigeľka štatút kúpeľného mesta. Za prvej republiky boli pri prameni minerálnej vody aj kúpele. Okrem slanej minerálnej vody vyviera v Cigeľke z niekoľkých desiatok prameňov kyselka.

V obci sa nachádza aj pamätník obetiam druhej svetovej vojny pochádzajúcich z Cigeľky - ide najmä o sedem mladých chlapcov, ktorí boli poslaní bojovať koncom vojny bez riadneho výcviku, a niekoľko židovských rodín, ktorých členovia zahynuli v koncentračných táboroch. Pamätník bol odhalený v októbri 1989. Jeho autorom je akademický maliar Mikuláš Lovacký.

3. Súčasnosc' obce

Poloha: Severovýchodná obec pri poľských hraniciach. Územie obce tvorí kataster hraničiaci na juhu z obcou Petrova a na severe sa nachádzajú hranice s Poľskou republikou.

Obec má spolu 634 obyvateľov, z toho 309 mužov a 325 žien (sčítanie k 31.12.2023).

Národnostné zloženie obyvateľov: najviac obyvateľov sa hlási k slovenskej národnosti, zastúpené sú aj národnosti: rusínska, rómska, ukrajinská, česká a poľská.

Zloženie obyvateľov podľa vierovyznania: najväčšie zastúpenie má gréckokatolícke vierovyznanie, nasledujú: pravoslávne, rímskokatolícke a evanjelické.

Zloženie obyvateľstva podľa materinského jazyka: najväčšie zastúpenie má slovenský jazyk, nasleduje rómsky a rusínsky. V obci v štatistickom zisťovaní uviedlo 8 obyvateľov ukrajinský jazyk, 2 český a jeden obyvateľ poľský jazyk.

Technická infraštruktúra: v obci je vodovod a elektrina. Kanalizácia a plyn chýbajú.

Počet nezamestnaných: 142.

Počet sociálne odkázaných: 64 rodín.

4. Školstvo a vzdelávanie

V obci sa nachádza Základná škola s počtom zamestnancov 7 a počtom žiakov 57.

5. Zdravotníctvo a sociálna starostlivosť

Obec nedisponuje zdravotným strediskom a ani praktickým lekárom. Najbližšie stredisko je vzdialené 7 km od obce, v obci Gaboltov, kde je pre občanov dostupná zdravotná starostlivosť.

6. Požiarna ochrana

V obci pôsobí dobrovoľný hasičský zbor, ktorého členovia sa zapájajú aj do rôznych súťaží. V súčasnosti zbor eviduje 14 členov.

7. Kultúra

Kultúrne stredisko je súčasťou budovy obecného úradu. Obec každoročne organizuje stretnutia s dôchodcami, Deň detí, obecný ples a Mikulášske posedenie.

8. Šport a voľný čas

Športové ihrisko v obci je pre potreby Základnej školy. Obec sa zúčastňuje na futbalových turnajoch.

9. Ekonomická činnosť v obci

V obci má sídlo Farma Bukovina, s.r.o., Horbok – Pozemkové spoločenstvo, AQUAMAX, s.r.o., Pre občanov sú k dispozícii 1 predajňa potravín.

10. Údaje o plnení rozpočtu

Rozpočet obce Cigeľka bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 19.12.2022 Uznesením č. 08/05/2022. Takto zostavený rozpočet zodpovedal ustanoveniu § 10 ods. 7 zákona č. 583/2004 Z.z. Rozpočet bol v priebehu roka 2023 3x upravený podľa § 14 právomoci SO k 30.06.2023, k 30.09.2023 a k 30.12.2023.

V rámci analýzy rozpočtu obce boli analyzované aj príjmy a výdavky organizácií, ktorých zriaďovateľom je obec a svojimi rozpočtami sú naviazané na rozpočet obce. Jedná sa o základnú školu.

Obec má vykonanú inventarizáciu pohľadávok a záväzkov, ktoré vedie v knihe pohľadávok. V rámci finančnej kontroly v priebehu roka boli vykonávané aj kontroly dokladov depozitného účtu, tvorby a čerpania sociálneho fondu. Ďalej bola vykonaná kontrola plnenia uznesení. Tiež bola poskytovaná právna pomoc zo strany kontrolóra pri tvorbe niektorých obecných dokumentov a pri riešení konkrétnych problémov pri uplatňovaní relevantných zákonov.

Podľa skutočností dosiahnutých v roku 2023 boli výsledky plnenia rozpočtu v členení podľa vyššie uvedeného zákona nasledovné:

1. Rozpočet obce (v €)

Položka Rozpočtu	Schválený rozpočet	Upravený rozpočet	Skutočnosť r. 2023	Rozdiel v €	Plnenie v %
Príjmy celkom	599.365,00	885.501,00	958.442,98	72.941,98	108,24
Výdavky celkom	544.327,00	827.030,87	931.676,41	104.645,54	112,65
Hospodárenie	55.038,00	58.470,13	26.766,57	31.703,56	45,78

Celkový rozdiel medzi príjmami a výdavkami rozpočtu obce je 26.766,57 €, čo tvorí prebytok hospodárenia. Oproti plánovanému prebytku 58.470,13 došlo k jeho zníženiu o 31.703,56 €, čo tvorí plnenie na 45,78 %.

Bežný rozpočet obce (v €)

Položka Rozpočtu	Schválený rozpočet	Upravený rozpočet	Skutočnosť r. 2023	Rozdiel v €	Plnenie v %
Príjmy celkom	597.365,00	569.848,00	563.195,98	-6.652,02	98,83
Výdavky celkom	521.035,00	523.213,00	535.689,68	12.476,68	102,38
Hospodárenie	76.330,00	46.635,00	27.506,30	-19.128,70	58,98

Celkový rozdiel medzi príjmami a výdavkami bežného rozpočtu obce je 27.506,30 €, čo tvorí prebytok hospodárenia bežného rozpočtu. Oproti schválenému bežnému rozpočtu (prebytok 46.635,00 €) to znamená zníženie o 19.128,70 €.

Kapitálový rozpočet obce (v €)

Položka Rozpočtu	Schválený rozpočet	Upravený rozpočet	Skutočnosť r. 2023	Rozdiel v €	Plnenie v %
Príjmy celkom	2.000,00	285.526,00	287.731,92	2.205,92	100,77
Výdavky celkom	20.292,00	303.817,87	395.986,73	92.168,86	130,34
Hospodárenie	-18.292,00	-18.297,87	-108.254,81	-89.956,94	591,63

Celkový rozdiel medzi príjmami a výdavkami kapitálového rozpočtu obce je -108.254,81 €, čo tvorí schodok v hospodárení kapitálového rozpočtu. Skutočnosť je o 89.956,94 € vyššia ako schválený

kapitálový rozpočet, čo znamená plnenie na 591,63%. Z vyššie uvedeného vyplýva, že plánovaný rozpočet nebol v roku 2023 naplnený.

Finančné operácie obce (v €)

Položka Rozpočtu	Schválený rozpočet	Upravený rozpočet	Skutočnosť r. 2022	Rozdiel v €	Plnenie v %
Príjmy celkom	0,00	30.127,00	107.515,08	77.378,08	356,87
Výdavky celkom	0,00	0,00	0,00	0,00	-
Hospodárenie	0,00	30.127,00	107.515,08	77.378,08	356,87

Celkový rozdiel medzi príjmami a výdavkami finančných operácií obce je 107.515,08 €, čo tvorí prebytok v hospodárení finančných operácií. Skutočnosť je o 77.378,08 € vyššia ako bol plán pre rok 2023, čo znamená plnenie na 356,87%. Z vyššie uvedeného vyplýva, že plánovaný rozpočet bol v roku 2023 naplnený.

2. Výnosy - popis a výška významných položiek výnosov

Druh výnosov	Popis /číslo účtu a názov/	Suma
a) tržby za vlastné výkony a tovar -	602 - Tržby z predaja služieb	3.870,13
b) daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov		
	632 - Daňové výnosy samosprávy	196.511,58
	633 - Výnosy z poplatkov	5.898,39
	662 - Úroky	0,00
c) Zúčt. rezerv	653 – Zúčt. rezerv	1.380,00
	693 - Výnosy samosprávy z bež. transferov zo ŠR	352.450,97
	694 - Výnosy samosprávy z kap. transferov zo ŠR	39.370,00
d) ostatné výnosy	641 – Tržby z predaja nehm. majetku	4.205,74
	645 - Ostatné pokuty, penále a úroky z omeškania	30,00
	648 - Ostatné výnosy	16.520,86

3. Náklady - popis a výška významných položiek nákladov

Druh nákladov	Popis /číslo účtu a názov/	Suma
a) spotrebované nákupy	501 - Spotreba materiálu	35.683,88
	502 - Spotreba energie	14.339,56
b) služby	511 - Opravy a udržiavanie	2.609,66
	512 - Cestovné	2.943,25
	513 - Náklady na reprezentáciu	1.288,82
	518 - Ostatné služby	55.614,92

c) osobné náklady	521 - Mzdové náklady	220.451,35
	524 - Zákonné sociálne náklady	75.766,03
	525 – Ostatné soc. poistenia	836,64
	527 – Zák. soc. náklady	8.000,31
d) dane a poplatky	532 - Daň z nehnuteľností	0,00
	538 - Ostatné dane a poplatky	459,92
e) odpisy, rezervy a o.p.	551 - Odpisy DNM a DHM	62.454,54
	553 - Tvorba ostatných rezerv	1.380,00
f) finančné náklady	561 - Predané CP a podiely	0,00
	562 - Úroky	0,00
	568 - Ostatné finančné náklady	975,66
g) mimoriadne náklady	572 – Škody	0,00
h) náklady na transfery a náklady z odvodu príjmov		
	585 - Náklady na transfery z rozpočtu obce, VÚC ostatným subjektom	4.618,40
	586 - Náklady na transfery z rozpočtu obce, VÚC subjektov mimo verejnej správy	10.950,00
	587 - Náklady na ost. Transféry	0,00
i) ostatné náklady	541 - ZC predaného DNM a DHM	4.205,74
	544 - Zmluvné pokuty, penále a úroky z omeškania	0,00
	548 - Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	76.589,39
	549 - Manká a škody	0,00
Osobitné náklady podľa zákona o účtovníctve § 18 ods.6		
Náklady voči audítorovi alebo audítorskej spoločnosti		
v členení na náklady za:	- overenie účtovnej závierky	1.380,00

4. Aktíva

Neobežný majetok	stav k 01.01.2023	stav k 31.12.2023
1. Pozemky	6,344,22 €	6,344,22 €
2. Budovy, stavby	1.606.302,27 €	1.996.423,22 €
3. Stroje, zariadenia, inventár	18.745,66 €	28.745,66 €
4. Drobný hmotný majetok	11.588,93 €	11.588,93 €
5. Cenné papiere VVS	96.987,00 €	96.987,00 €
Obec neeviduje zásoby.		

5. Stav finančných prostriedkov v roku 2023

Krátkodobý finančný majetok	Stav k 01.01.2023	Prírastky +	Úbytky -	Zostatok k 31.12.2023
Pokladnica	567,89	79.471,86	79.806,25	233,50
Bankové účty	164.818,35	1.096.016,17	1.153.561,62	107.272,90
Ceniny	183,00	0,00	183,00	0,00
Spolu	165.569,24	1.175.488,03	1.233.550,87	107.506,40

6. Pohľadávky

Pohľadávka	Stav k 31.12.20223	Opis
Nedaňové pohľadávky	14.440,05	KO, nájom, voda
Daňové pohľadávky	267,46	Stavby, pozemky, byty
Iné pohľadávky	1.831,91	Voči občanom za sporáky
Ostatné pohľadávky	4.354,79	Dobropisy el. energia
Spolu	20.894,21	

Za sledované obdobie došlo k zvýšeniu pohľadávok, čo má negatívny vplyv na hospodárenie obce. V roku 2024 bude potrebné prijať ďalšie opatrenia na znižovania pohľadávok.

7. Záväzky

Významné záväzky podľa jednotlivých položiek súvahy

Závazok	Riadok súvahy	Hodnota záväzku	Opis
Soc. fond	144	4.145,79	Závazok voči zamestnancom zo SF
Dodávatelia	152	5.898,61	Faktúry splatné v 01/2024
Zamestnanci	163	13.355,30	Mzdy splatné 01/2024
Odvody do SP a ZP	165	8.438,49	Odvody splatné 01/2024
Daň zo mzdy	167	1.682,09	Daň zo mzdy splatná 01/2024
Spolu		33.520,28	

Obec neeviduje záväzky po lehote splatnosti, všetky záväzky sú v dobe splatnosti.

Vychádzajúc z uvedených analýz je možné konštatovať, že obec hospodári s majetkom obce v súlade s príslušnými právnymi predpismi, v hospodárení dosiahla prebytok príjmov nad výdavkami pri naplnení úloh rozpočtu, čo vytvára dobrý predpoklad na plnenie úloh rozpočtu v roku 2024.

11. Významné udalosti v roku 2023.

V roku 2022 obec zabezpečila:

- Rekonštrukcia obecného úradu
- Suché WC v časti rómska osada
- Umývačka riadu do kuchyne kultúrneho domu
- Bleskozvod na ZŠ v Cigel'ke

12. Záver

Táto výročná správa bola vypracovaná za obdobie od 01.01.2023 do 31.12.2023.

Po ukončení účtovného roka nenastali žiadne skutočnosti osobitného významu, ktoré by bolo potrebné uviesť v tejto výročnej správe.



Ludovít Kravec
starosta obce